

El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.—DOS EDICIONES

SUSCRIPCION

PARA PAMPLONA

Tres meses	1,25 pesetas
Ses meses	5,30
Nueve meses	6,75
Doce meses	12,50

ULTRAMAR

Ses meses	15 pesetas
Doce meses	25

PAGO ADELANTADO

SUSCRIPCION

PARA FUERA DE PAMPLONA

Tres meses	4 pesetas
Ses meses	7,50
Nueve meses	12
Doce meses	14

EXTRANJERO

Tres meses	11,75 peseta
Ses meses	25

PAGO ADELANTADO

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital indica que continúa el abono

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES
Teléfono, número 7.

Redaccion, Administracion e Imprenta, Paseo de Valencia, 56, bajos, y calle de San Gregorio, 25.

ATMÓSFERA ASFIXIANTE

El reinado de la vana palabrería toca á su fin en España: demasiados años hemos estado bajo la nefasta influencia de la retórica, y demasiados desastres se nos han venido encima por el abuso de esos hombres funestos para quienes la palabra ha sido el todo, y la acción no ha significado nada.

El mismo Romero Robledo, uno de los charlatanes mayores entre los muchos de nuestra política, no ha tenido más remedio que confesar públicamente que el Parlamento debía de cerrarse, porque la discusión personalísima en los cuerpos colegisladores, en los supremos momentos por que la patria atraviesa, es estéril y hasta peligrosa.

Llevamos mes y medio de guerra con el extranjero, y en las Cortes, donde tantos talentos se reúnen al parecer, no se ha emitido una idea salvadora, no se ha presentado un solo proyecto que no fuera rutinario.

Los representantes del país, en su mayoría, á semejanza de los conejos de la tabula, han malgastado el tiempo en discusiones personalísimas, en palabrería vana y estéril, en las que el tema obligado ha sido el «más eres tú.»

Los políticos españoles al día, padecen de una verdadera obsesión por la forma, por las galas del pensamiento, por la oratoria. Abundan los eximios artistas de la palabra cual en ningún otro país del mundo; pero, á las veces, bajo la riqueza de los atavíos, bajo la elegancia de las vestiduras, se oculta más de un cerebro hueco ó en los que, á lo sumo, se contienen ideas triviales olvidadas ya por el vulgo de puro sabidas.

Y lo más malo de esta calamidad parlamentaria, de que se duele hace años la nación, es que se ha creado en Madrid una atmósfera artificial y malsana en la que viven los políticos de profesión, secundados por la prensa de la corte, haciendo que los gobiernos formen equivocado concepto de la opinión pública y cometiendo esos grandísimos desaciertos, que parecen tanto mayores cuanto más alejados estamos de las orillas del Manzanares.

Se ha dicho muchas veces, y es preciso decirlo otras tantas, que en Madrid solo crecen en la lluvia cuando caen los torreses el agua en la Puerta del Sol. De esta errónea creencia se derivan graves equivocaciones de lo que sucede en el resto de España: de ahí el error grande de los gobiernos al apreciar los deseos y aspiraciones del país. Cuando unos cuantos perio-

distas y escritores se unen, con miras más ó menos acertadas, para defender en la prensa de gran circulación determinados procedimientos, en el mismo instante se apresuran los ministros á encarrilar la política por aquellos derroteros. Los desaciertos cometidos en Cuba y Filipinas tienen, en gran parte, origen en este falseamiento de la opinión y de los sucesos.

Preciso es que cese esta ominosa dictadura de unos cuantos sobre toda la nación; indispensable es para salvar á la patria ventilar esa atmósfera de palabrería vana, ya escrita, ya hablada, que pesa como losa de plomo sobre la nación, sino queremos que la España del final de siglo sea exacta fotografía del degradado imperio de Bizancio, barrido del mapa, por culpa de sus pecados, por la barbarie de los turcos.

Entre los papeles, que no merecen el nombre serio de documentos, donde constan los tratos con Aguinaldo para negociar la paz que tan cara nos ha salido, está el poder dado por Aguinaldo á Paterno. Dice así:

«Aconseja el señor Paterno que debemos dar una tregua á nuestros bélicos ardores y dejar desarrollar los generosos reformadores propósitos que ahora animan al Gobierno español, representado en Filipinas por el noble y paternal Escalantismo Sr. D. Fernando Primo de Rivera, y en la península por el gran estadista liberal excelentísimo señor D. Segismundo Moret, autor en 1870 de la orden de exaltación de religiosos, de la creación del Instituto Filipino, de las reformas de la Universidad de Manila y tantas medidas benéficas al país, dirigidas á dar representación en las Cortes españolas al Archipiélago, y á librar á este pueblo del dominio infame de las ordenes religiosas, anhelo unánime de todos los revolucionarios.

No podemos terminar sin decir que ansiamos todos los revolucionarios la permanencia del Excmo. Sr. D. Fernando Primo de Rivera en el Gobierno y Capitanía general del Archipiélago, como garantía y expresión de cariño y amor á su política humanitaria.

Fundado en estas bases, Yo, el infrascripto D. Emilio Aguinaldo, jefe del ejército revolucionario, y en virtud de los poderes que me ha otorgado la Asamblea de representantes de la revolución, de acuerdo con el Consejo de gobierno,

Yengo en decretar lo siguiente: Artículo único. Nombro árbitro para armonizar con el Gobierno español al excelentísimo Sr. D. Pedro A. Paterno, otorgándole amplio poder para conseguir y firmar la paz definitiva del Archipiélago Filipino.

Dado en Blak-na-batá á catorce de Noviembre de mil ochocientos noventa y siete, (Firmado) Emilio Aguinaldo (Es copia).

Con estos poderes Paterno conferenció en el real palacio de Malacañang con el general

Ha fallecido:
En Lesaca, doña Javiera Iribarren.
R. I. P.

Buena gente

Entre los papeles, que no merecen el nombre serio de documentos, donde constan los tratos con Aguinaldo para negociar la paz que tan cara nos ha salido, está el poder dado por Aguinaldo á Paterno. Dice así:

«Aconseja el señor Paterno que debemos dar una tregua á nuestros bélicos ardores y dejar desarrollar los generosos reformadores propósitos que ahora animan al Gobierno español, representado en Filipinas por el noble y paternal Escalantismo Sr. D. Fernando Primo de Rivera, y en la península por el gran estadista liberal excelentísimo señor D. Segismundo Moret, autor en 1870 de la orden de exaltación de religiosos, de la creación del Instituto Filipino, de las reformas de la Universidad de Manila y tantas medidas benéficas al país, dirigidas á dar representación en las Cortes españolas al Archipiélago, y á librar á este pueblo del dominio infame de las ordenes religiosas, anhelo unánime de todos los revolucionarios.

No podemos terminar sin decir que ansiamos todos los revolucionarios la permanencia del Excmo. Sr. D. Fernando Primo de Rivera en el Gobierno y Capitanía general del Archipiélago, como garantía y expresión de cariño y amor á su política humanitaria.

Fundado en estas bases, Yo, el infrascripto D. Emilio Aguinaldo, jefe del ejército revolucionario, y en virtud de los poderes que me ha otorgado la Asamblea de representantes de la revolución, de acuerdo con el Consejo de gobierno,

Yengo en decretar lo siguiente: Artículo único. Nombro árbitro para armonizar con el Gobierno español al excelentísimo Sr. D. Pedro A. Paterno, otorgándole amplio poder para conseguir y firmar la paz definitiva del Archipiélago Filipino.

Dado en Blak-na-batá á catorce de Noviembre de mil ochocientos noventa y siete, (Firmado) Emilio Aguinaldo (Es copia).

Con estos poderes Paterno conferenció en el real palacio de Malacañang con el general

precio, en que se traslucía el odio y la envidia:

—Es la Topacio!

Alguno que otro anciano que recordaba el buen tiempo de Carhoat y los días, en que brillaba este nombre entre los más nobles de la provincia, sacudía su austera cabeza suspirando, y la volvía diciendo:

—Es la Topacio!

La Topacio! la Topacio! Este nombre estaba en todas las bocas. Todas las miradas eran para ella. Hacia ella se dirigían todos los sentimientos: amor, aversión, piedad.

Pasaba altanera entre todos, haciendo palidecer toda belleza rival ante la suya, y arrojando todas las miradas con su sonrisa.

El tiempo estaba magnífico: era uno de esos hermosos días de otoño, en que parece que el sol nos dá un acariciador adiós.

Toda la aristocrática sociedad de Rennes parecía que se había citado en la muralla. Era un brillante séquito, cuyos adornos deslumbrantes no permitían fijarse á la mirada; por todas partes se veían frescos y encantadores rostros.

Laura apareció y las más bellas palidieron. Las soberanas de la moda sintieron concluir su reinado.

Los lobos de Marlet

de mi mal Vos que la habéis hecho tan buena y tan bella, la dejareis sufrir siempre?

La empolvada cabeza de la Topacio desapareció detrás de las primeras casas que daban vista á la muralla. Alina permaneció mucho tiempo pensativa. Sus grandes e ingenuos ojos erraban vagamente; su pensamiento trataba de sondear la desgracia que la hacía sufrir sin comprenderla.

Laura iba graciosamente sentada sobre la silla, mostrando al balanceo de su caballo las perfecciones de su talle.

Las borlitas de oro de su gorra de terciopelo se mecían en sus espaldas.

Había recobrado su sonrisa, esa sonrisa que embriagaba el corazón y hacía su belleza sin rival.

Los jóvenes se detenían á su paso para admirarla, diciendo con un vago acento:

—Es la Topacio!

Las mujeres repetían con afectado des-

Primo de Rivera, á quien dió cuenta de sus trabajos cerca de los jefes de la rebelión.

El general en jefe, tras de elogiar y agradecer los trabajos de Paterno en favor de la paz, mostróse por su parte dispuesto á facilitar el camino de la concordia, renunciando á los laureles de la victoria, á trueque de evitar el derramamiento de sangre y de borrar todo motivo de perennes odios y rencores.

Expuestas por el árbitro de los rebeldes las condiciones exigidas por éstos para la sumisión y discutidas por el general Primo de Rivera, «considerando atendibles unas é inaceptables otras», se llegó á un acuerdo, estipulándose con arreglo á unas cláusulas, mediante las que Aguinaldo y los otros cabecillas se obligaban á presentar á indulto á cuantos les reconocían por jefes y á entregar las armas por medio de inventario un día y en un lugar previamente señalados.

Las otras cláusulas se refieren á las excepciones señaladas para los peninsulares, americanos y extranjeros y para los desertores del ejército.

De este documento se extendieron tres ejemplares, uno que había de remitirse al ministerio de la Guerra, otro quedaria en la capitanía general de Filipinas, y con el otro se quedaria el Sr. Paterno.

Los papeles no pueden arrojar más luz. Satisfechos estarán estos excelentísimos señores; Paterno, Aguinaldo, etc., etc.

El general en jefe, tras de elogiar y agradecer los trabajos de Paterno en favor de la paz, mostróse por su parte dispuesto á facilitar el camino de la concordia, renunciando á los laureles de la victoria, á trueque de evitar el derramamiento de sangre y de borrar todo motivo de perennes odios y rencores.

Expuestas por el árbitro de los rebeldes las condiciones exigidas por éstos para la sumisión y discutidas por el general Primo de Rivera, «considerando atendibles unas é inaceptables otras», se llegó á un acuerdo, estipulándose con arreglo á unas cláusulas, mediante las que Aguinaldo y los otros cabecillas se obligaban á presentar á indulto á cuantos les reconocían por jefes y á entregar las armas por medio de inventario un día y en un lugar previamente señalados.

Las otras cláusulas se refieren á las excepciones señaladas para los peninsulares, americanos y extranjeros y para los desertores del ejército.

De este documento se extendieron tres ejemplares, uno que había de remitirse al ministerio de la Guerra, otro quedaria en la capitanía general de Filipinas, y con el otro se quedaria el Sr. Paterno.

Los papeles no pueden arrojar más luz. Satisfechos estarán estos excelentísimos señores; Paterno, Aguinaldo, etc., etc.

El general en jefe, tras de elogiar y agradecer los trabajos de Paterno en favor de la paz, mostróse por su parte dispuesto á facilitar el camino de la concordia, renunciando á los laureles de la victoria, á trueque de evitar el derramamiento de sangre y de borrar todo motivo de perennes odios y rencores.

Expuestas por el árbitro de los rebeldes las condiciones exigidas por éstos para la sumisión y discutidas por el general Primo de Rivera, «considerando atendibles unas é inaceptables otras», se llegó á un acuerdo, estipulándose con arreglo á unas cláusulas, mediante las que Aguinaldo y los otros cabecillas se obligaban á presentar á indulto á cuantos les reconocían por jefes y á entregar las armas por medio de inventario un día y en un lugar previamente señalados.

Las otras cláusulas se refieren á las excepciones señaladas para los peninsulares, americanos y extranjeros y para los desertores del ejército.

De este documento se extendieron tres ejemplares, uno que había de remitirse al ministerio de la Guerra, otro quedaria en la capitanía general de Filipinas, y con el otro se quedaria el Sr. Paterno.

Los papeles no pueden arrojar más luz. Satisfechos estarán estos excelentísimos señores; Paterno, Aguinaldo, etc., etc.

Suscripción Nacional

Relación nominal de las cantidades recaudadas por la Junta de la parroquia de San Nicolás de esta ciudad con destino á la suscripción Nacional para el fomento de la Marina y gastos de guerra.

Don Marcelo Yoldi, 2 pesetas; doña Juana Gallego, 2; doña Josefa Huarte, 2; don Joaquín Maiz, 2; don Lorenzo Cestona, 2; doña Benita Castenon, 2; don Lazaro Iriarte, 2; doña Antonia Lizaso, 2; don Roman Arcaya, 2; don Antonio Ruiz de la Torre, 2; don Francisco Senosiain, 2; don Marcos Navarro, 2; don Arturo Corral, 2; don Ceferino y Micaela Maisterrena, 2; doña María de los Angeles Durán, 2; doña Encarnación Isturiz, 2; don Esteban Larrayoz, 2; doña Jacoba Blasco, 2; don Juan Ruiz, 2; don Cruz Uribe, 2; don Felipe Balduz, 2; don Vicente Dominguez, 2; doña Cirila Miquelez, 2; doña Joaquina Ezcurrea, 2; don Ciriacio Iracheta, 2; don Juan Macia, 2; don Pablo Verdú, 2; don José Azpiroz, don Juan Francés, 2; don Dolores Veristain, 2; don Guillermo Navarro, 2; don J. V. B., 2; don Bautista Zúñiga, 2; don Juan Olave, 2; don Asunción Perez, 2; doña Encarnación Sengariz, 2; don N. Danat, 2; doña Francisca Izura, 2; don Luis Diez Blanco, 2; don Secundino Cid, 2; don Celestino S. Pedro, 2; don Ramon Mauro, 2; doña Juliana Sanz, 1,50; don Melchor Fernandez, 1,50; don Galo Basall, 1,25; doña Natalia Fernandez, 1,25; don Domingo Rodriguez, 1,20; doña Damiana Luzuriaga, 1,10; doña Cármen Goni, 1; doña Maximina Zoco, 1; doña Benita Lucea, 1; don Natalio Ertivi, 1; una sirvienta, 1; don Francisco Señorena, 1; don Benito Colás, 1; don Felipe Gonzalez, 1; don Francisco Roig, 1; don Martin Ciganda, 1; don Elias Ardanaz, 1; don Eugenio Mongelos, 1; don Hilario Aguirre, 1; doña Plácida Elorz, 1; don Benito Flor, 1; don Francisco Fontegui, 1; don Régulo Martinez, 1; don José Larreta, 1.

(Se continuará)

El cultivo de frutales

El gran cultivo de árboles frutales, es decir, la arboricultura frutal en grande escala, es de la mayor importancia.

Laura deslumbraba. No había miradas más que para ella. Su círculo se engrosaba á expensas de sus rivales, y se veía entorpecido el paso de su caballo.

Todos querían rendirle sus homenajes. Todos se disputaban su más pequeña sonrisa.

Por esta vana gloria había sacrificado su dicha Laura de Carhoat.

Cuanto sufrimiento ocultaba su sonrisa, y cómo lloraba su corazón, al pasar soberbia hollando á los pies de su maravillosa beldad todos estos odios!

El teniente del rey cabalgaba á su lado orgulloso por la dicha que le suponían.

Las horas se pasaban. Poco á poco las bellas damas de Rennes, ulceradas y vendidas, cedieron la plaza. La Topacio permaneció dueña del campo de batalla, entre una turba de suspirantes.

Una numerosa cabalgata la escoltaba ahora, y su vuelta á su morada fué una verdadera marcha triunfal.

Al llegar á la puerta cochera detuvo al teniente del rey, que iba á pasar el umbral.

—Adios, señores, dijo confundiendo en el saludo general.

El teniente del rey hizo el más gracioso saludo para no dejar traslucir su des-

Ella rinde servicios reales á la población que alimenta, y enriquece al mismo tiempo al cultivador que la explota.

Cuando la agricultura sufre, no debe ayudarse por medio de un cultivo que tanto promete?

Antes de su muerte, en una gran reunion agricola, en la finca de Hawarden, el eminente hombre de Estado de Inglaterra Mr. Gladstone, excitaba á los hacendados á que cosecharan manzanas, peras, ciruelas, cerezas, grosellas, fresas, duraznos, etc., si querian obtener grandes resultados de sus trabajos.

Podríamos citar á muchos vecinos de la Mancha, donde se encontraban grandes porciones de terrenos casi abandonados y que hoy lucen su antiguo esplendor por medio de plantaciones de árboles y de arbustos frutales, proporcionando á las fábricas la materia prima para la destilación, conservas y tantas otras preparaciones de frutas.

En Bélgica, un distinguido economista, Mr. Eudore Primez, recomendando á sus compatriotas ofrecer una tabla de salvacion á la agricultura en decadencia, por medio del cultivo en grande escala de árboles de frutas.

En los Estados Unidos van aún más lejos. Ellos exportan, no solo frutas frescas, sino frutas preparadas, haciendo así la fortuna de los cultivadores, de los establecimientos industriales, de los ferrocarriles y de los vapores.

Es la prosperidad general.

Si se consultan las estadísticas de las aduanas, se verá la importancia considerable de las importaciones de Inglaterra y de Rusia, de las exportaciones no menos considerables de Francia, Bélgica y de otras naciones favorecidas por el clima.

La Sociedad de Agricultura de Francia ha comprendido bien la importancia de este cultivo y ha propuesto un premio agronómico á los huertos frutales bien ordenados.

Se ha plantado mucho desde hace medio siglo, y sin embargo, la producción está muy lejos de satisfacer las necesidades.

Las grandes ciudades absorben la mayor parte de la producción, aunque la calidad de las frutas deja mucho que desear.

Paris consume 10.000.000 de kilogramos de frutas frescas, uvas, manzanas, duraznos, ciruelas, cerezas, etc.

Para una población de 1.600.000 habitantes, corresponde en números redondos 6 kilos por individuo.

En algunas ciudades el consumo es aún mayor.

En algunas localidades puede ser evaluado en 20 kilos por cabeza.

Por esto se verá que no se produce lo necesario para un consumo ordinario.

Hasta la fecha nos hemos preocupado poco de producir frutas buenas, sobre todo frutas de guardar; de tal suerte que hay que consumir las pronto.

Si ellas fueran de mejor calidad y de guardar, se consumiría mucho más.

A menudo hemos oido decir: «Si todo el mundo planta, no se sabrá que hacer de los productos; habrá que venderlos á vil precio.» Esto es un grosero error.

A medida que la producción aumenta, aumenta el consumo, y los precios no bajan cuando el producto es de buena calidad.

Se produce hoy diez veces más frutas que hace cuarenta años.

¿Será porque los precios han disminuido?

Ella rinde servicios reales á la población que alimenta, y enriquece al mismo tiempo al cultivador que la explota.

Cuando la agricultura sufre, no debe ayudarse por medio de un cultivo que tanto promete?

Antes de su muerte, en una gran reunion agricola, en la finca de Hawarden, el eminente hombre de Estado de Inglaterra Mr. Gladstone, excitaba á los hacendados á que cosecharan manzanas, peras, ciruelas, cerezas, grosellas, fresas, duraznos, etc., si querian obtener grandes resultados de sus trabajos.

Podríamos citar á muchos vecinos de la Mancha, donde se encontraban grandes porciones de terrenos casi abandonados y que hoy lucen su antiguo esplendor por medio de plantaciones de árboles y de arbustos frutales, proporcionando á las fábricas la materia prima para la destilación, conservas y tantas otras preparaciones de frutas.

En Bélgica, un distinguido economista, Mr. Eudore Primez, recomendando á sus compatriotas ofrecer una tabla de salvacion á la agricultura en decadencia, por medio del cultivo en grande escala de árboles de frutas.

En los Estados Unidos van aún más lejos. Ellos exportan, no solo frutas frescas, sino frutas preparadas, haciendo así la fortuna de los cultivadores, de los establecimientos industriales, de los ferrocarriles y de los vapores.

Es la prosperidad general.

Si se consultan las estadísticas de las aduanas, se verá la importancia considerable de las importaciones de Inglaterra y de Rusia, de las exportaciones no menos considerables de Francia, Bélgica y de otras naciones favorecidas por el clima.

La Sociedad de Agricultura de Francia ha comprendido bien la importancia de este cultivo y ha propuesto un premio agronómico á los huertos frutales bien ordenados.

Se ha plantado mucho desde hace medio siglo, y sin embargo, la producción está muy lejos de satisfacer las necesidades.

Las grandes ciudades absorben la mayor parte de la producción, aunque la calidad de las frutas deja mucho que desear.

Paris consume 10.000.000 de kilogramos de frutas frescas, uvas, manzanas, duraznos, ciruelas, cerezas, etc.

Para una población de 1.600.000 habitantes, corresponde en números redondos 6 kilos por individuo.

En algunas ciudades el consumo es aún mayor.

En algunas localidades puede ser evaluado en 20 kilos por cabeza.

Por esto se verá que no se produce lo necesario para un consumo ordinario.

Hasta la fecha nos hemos preocupado poco de producir frutas buenas, sobre todo frutas de guardar; de tal suerte que hay que consumir las pronto.

Si ellas fueran de mejor calidad y de guardar, se consumiría mucho más.

A menudo hemos oido decir: «Si todo el mundo planta, no se sabrá que hacer de los productos; habrá que venderlos á vil precio.» Esto es un grosero error.

A medida que la producción aumenta, aumenta el consumo, y los precios no bajan cuando el producto es de buena calidad.

Se produce hoy diez veces más frutas que hace cuarenta años.

¿Será porque los precios han disminuido?

Ella rinde servicios reales á la población que alimenta, y enriquece al mismo tiempo al cultivador que la explota.

Cuando la agricultura sufre, no debe ayudarse por medio de un cultivo que tanto promete?

Antes de su muerte, en una gran reunion agricola, en la finca de Hawarden, el eminente hombre de Estado de Inglaterra Mr. Gladstone, excitaba á los hacendados á que cosecharan manzanas, peras, ciruelas, cerezas, grosellas, fresas, duraznos, etc., si querian obtener grandes resultados de sus trabajos.

Podríamos citar á muchos vecinos de la Mancha, donde se encontraban grandes porciones de terrenos casi abandonados y que hoy lucen su antiguo esplendor por medio de plantaciones de árboles y de arbustos frutales, proporcionando á las fábricas la materia prima para la destilación, conservas y tantas otras preparaciones de frutas.

En Bélgica, un distinguido economista, Mr. Eudore Primez, recomendando á sus compatriotas ofrecer una tabla de salvacion á la agricultura en decadencia, por medio del cultivo en grande escala de árboles de frutas.

En los Estados Unidos van aún más lejos. Ellos exportan, no solo frutas frescas, sino frutas preparadas, haciendo así la fortuna de los cultivadores, de los establecimientos industriales, de los ferrocarriles y de los vapores.

Es la prosperidad general.

Si se consultan las estadísticas de las aduanas, se verá la importancia considerable de las importaciones de Inglaterra y de Rusia, de las exportaciones no menos considerables de Francia, Bélgica y de otras naciones favorecidas por el clima.

La Sociedad de Agricultura de Francia ha comprendido bien la importancia de este cultivo y ha propuesto un premio agronómico á los huertos frutales bien ordenados.

Se ha plantado mucho desde hace medio siglo, y sin embargo, la producción está muy lejos de satisfacer las necesidades.

Las grandes ciudades absorben la mayor parte de la producción, aunque la calidad de las frutas deja mucho que desear.

Paris consume 10.000.000 de kilogramos de frutas frescas, uvas, manzanas, duraznos, ciruelas, cerezas, etc.

Para una población de 1.600.000 habitantes, corresponde en números redondos 6 kilos por individuo.

En algunas ciudades el consumo es aún mayor.

En algunas localidades puede ser evaluado en 20 kilos por cabeza.

Por esto se verá que no se produce lo necesario para un consumo ordinario.

Hasta la fecha nos hemos preocupado poco de producir frutas buenas, sobre todo frutas de guardar; de tal suerte que hay que consumir las pronto.

Si ellas fueran de mejor calidad y de guardar, se consumiría mucho más.

A menudo hemos oido decir: «Si todo el mundo planta, no se sabrá que hacer de los productos; habrá que venderlos á vil precio.» Esto es un grosero error.

A medida que la producción aumenta, aumenta el consumo, y los precios no bajan cuando el producto es de buena calidad.

Se produce hoy diez veces más frutas que hace cuarenta años.

¿Será porque los precios han disminuido?

Ella rinde servicios reales á la población que alimenta, y enriquece al mismo tiempo al cultivador que la explota.

Cuando la agricultura sufre, no debe ayudarse por medio de un cultivo que tanto promete?

Antes de su muerte, en una gran reunion agricola, en la finca de Hawarden, el eminente hombre de Estado de Inglaterra Mr. Gladstone, excitaba á los hacendados á que cosecharan manzanas, peras, ciruelas, cerezas, grosellas, fresas, duraznos, etc., si querian obtener grandes resultados de sus trabajos.

Podríamos citar á muchos vecinos de la Mancha, donde se encontraban grandes porciones de terrenos casi abandonados y que hoy lucen su antiguo esplendor por medio de plantaciones de árboles y de arbustos frutales, proporcionando á las fábricas la materia prima para la destilación, conservas y tantas otras preparaciones de frutas.

En Bélgica, un distinguido economista, Mr. Eudore Primez, recomendando á sus compatriotas ofrecer una tabla de salvacion á la agricultura en decadencia, por medio del cultivo en grande escala de árboles de frutas.

En los Estados Unidos van aún más lejos. Ellos exportan, no solo frutas frescas, sino frutas preparadas, haciendo así la fortuna de los cultivadores, de los establecimientos industriales, de los ferrocarriles y de los vapores.

Es la prosperidad general.

Si se consultan las estadísticas de las aduanas, se verá la importancia considerable de las importaciones de Inglaterra y de Rusia, de las exportaciones no menos considerables de Francia, Bélgica y de otras naciones favorecidas por el clima.

La Sociedad de Agricultura de Francia ha comprendido bien la importancia de este cultivo y ha propuesto un premio agronómico á los huertos frutales bien ordenados.

Se ha plantado mucho desde hace medio siglo, y sin embargo, la producción está muy lejos de satisfacer las necesidades.

Las grandes ciudades absorben la mayor parte de la producción, aunque la calidad de las frutas deja mucho que desear.

Paris consume 10.000.000 de kilogramos de frutas frescas, uvas, manzanas, duraznos, ciruelas, cerezas, etc.

Para una población de 1.600.000 habitantes, corresponde en números redondos 6 kilos por individuo.

En algunas ciudades el consumo es aún mayor.

En algunas localidades puede ser evaluado en 20 kilos por cabeza.

Por esto se verá que no se produce lo necesario para un consumo ordinario.

Hasta la fecha nos hemos preocupado poco de producir frutas buenas, sobre todo frutas de guardar; de tal suerte que hay que consumir las pronto.

Si ellas fueran de mejor calidad y de guardar, se consumiría mucho más.

A menudo hemos oido decir: «Si todo el mundo planta, no se sabrá que hacer de los productos; habrá que venderlos á vil precio.» Esto es un grosero error.

A medida que la producción aumenta, aumenta el consumo, y los precios no bajan cuando el producto es de buena calidad.

Se produce hoy diez veces más frutas que hace cuarenta años.

¿Será porque los precios han disminuido?

Ella rinde servicios reales á la población que alimenta, y enriquece al mismo tiempo al cultivador que la explota.

Cuando la agricultura sufre, no debe ayudarse por medio de un cultivo que tanto promete?

Antes de su muerte, en una gran reunion agricola, en la finca de Hawarden, el eminente hombre de Estado de Inglaterra Mr. Gladstone, excitaba á los hacendados á que cosecharan manzanas, peras, ciruelas, cerezas, grosellas, fresas, duraznos, etc., si querian obtener grandes resultados de sus trabajos.

Podríamos citar á muchos vecinos de la Mancha, donde se encontraban grandes porciones de terrenos casi abandonados y que hoy lucen su antiguo esplendor por medio de plantaciones de árboles y de arbustos frutales, proporcionando á las fábricas la materia prima para la destilación, conservas y tantas otras preparaciones de frutas.

En Bélgica, un distinguido economista, Mr. Eudore Primez, recomendando á sus compatriotas ofrecer una tabla de salvacion á la agricultura en decadencia, por medio del cultivo en grande escala de árboles de frutas.

En los Estados Unidos van aún más lejos. Ellos exportan, no solo frutas frescas, sino frutas preparadas, haciendo así la fortuna de los cultivadores, de los establecimientos industriales, de los ferrocarriles y de los vapores.

Es la prosperidad general.

Si se consultan las estadísticas de las aduanas, se verá la importancia considerable de las importaciones de Inglaterra y de Rusia, de las exportaciones no menos considerables de Francia, Bélgica y de otras naciones favorecidas por el clima.

La Sociedad de Agricultura de Francia ha comprendido bien la importancia de este cultivo y ha propuesto un premio agronómico á los huertos frutales bien ordenados.

Se ha plantado mucho desde hace medio siglo, y sin embargo, la producción está muy lejos de satisfacer las necesidades.

Las grandes ciudades absorben la mayor parte de la producción, aunque la calidad de las frutas deja mucho que desear.

Paris consume 10.000.000 de kilogramos de frutas frescas, uvas, manzanas, duraznos, ciruelas, cerezas, etc.

Para una población de 1.600.000 habitantes, corresponde en números redondos 6 kilos por individuo.

En algunas ciudades el consumo es aún mayor.

En algunas localidades puede ser evaluado en 20 kilos por cabeza.

Por esto se verá que no se produce lo necesario para un consumo ordinario.

Hasta la fecha nos hemos preocupado poco de producir frutas buenas, sobre todo frutas de guardar; de tal suerte que hay que consumir las pronto.

Si ellas fueran de mejor calidad y de guardar, se consumiría mucho más.

A menudo hemos oido decir: «Si todo el mundo planta, no se sabrá que hacer de los productos; habrá que venderlos á vil precio.» Esto es un grosero error.

A medida que la producción aumenta, aumenta el consumo, y los precios no bajan cuando el producto es de buena calidad.

Se produce hoy diez veces más frutas que hace cuarenta años.

¿Será porque los precios han disminuido?

Ella rinde servicios reales á la población que alimenta, y enriquece al mismo tiempo al cultivador que la explota.

Cuando la agricultura sufre, no debe ayudarse por medio de un cultivo que tanto promete?

Antes de su muerte, en una gran reunion agricola, en la finca de Hawarden, el eminente hombre de Estado de Inglaterra Mr. Gladstone, excitaba á los hacendados á que cosecharan manzanas, peras, ciruelas, cerezas, grosellas, fresas, duraznos, etc., si querian obtener grandes resultados de sus trabajos.

Podríamos citar á muchos vecinos de la Mancha, donde se encontraban grandes porciones de terrenos casi abandonados y que hoy lucen su antiguo esplendor por medio de plantaciones de árboles y de arbustos frutales, proporcionando á las fábricas la materia prima para la destilación, conservas y tantas otras preparaciones de frutas.

En Bélgica, un distinguido economista, Mr. Eudore Primez, recomendando á sus compatriotas ofrecer una tabla de salvacion á la agricultura en decadencia, por medio del cultivo en grande escala de árboles de frutas.

En los Estados Unidos van aún más lejos. Ellos exportan, no solo frutas frescas, sino frutas preparadas, haciendo así la fortuna de los cultivadores, de los establecimientos industriales, de los ferrocarriles y de los vapores.

Es la prosperidad general.

Si se consultan las estadísticas de las aduanas, se verá la importancia considerable de las importaciones de Inglaterra y de Rusia, de las exportaciones no menos considerables de Francia, Bélgica y de otras naciones favorecidas por el clima.

La Sociedad de Agricultura de Francia ha comprendido bien la importancia de este cultivo y ha propuesto un premio agronómico á los huertos frutales bien ordenados.

Se ha plantado mucho desde hace medio siglo, y sin embargo, la producción está muy lejos de satisfacer las necesidades.

Las grandes ciudades absorben la mayor parte de la producción, aunque la calidad de las frutas deja mucho que desear.

Paris consume 10.000.000 de kilogramos de frutas frescas, uvas, manzanas, duraznos, ciruelas, cerezas, etc.

Para una población de 1.600.000 habitantes, corresponde en números redondos 6 kilos por individuo.

En algunas ciudades el consumo es aún mayor.

En algunas localidades puede ser evaluado en 20 kilos por cabeza.

Por esto se verá que no se produce lo necesario para un consumo ordinario.

Hasta la fecha nos hemos preocupado poco de producir frutas buenas, sobre todo frutas de guardar; de tal suerte que hay que consumir las pronto.

Si ellas fueran de mejor calidad y de guardar, se consumiría mucho más.

A menudo hemos oido decir: «Si todo el mundo planta, no se sabrá que hacer de los productos; habrá que venderlos á vil precio.» Esto es un grosero error.

A medida que la producción aumenta, aumenta el consumo, y los precios no bajan cuando el producto es de buena calidad.

Se produce hoy diez veces más frutas que hace cuarenta años.

¿Será porque los precios han disminuido?

Ella rinde servicios reales á la población que alimenta, y enriquece al mismo tiempo al cultivador que la explota.

Cuando la agricultura sufre, no debe ayudarse por medio de un cultivo que tanto promete?

Antes de su muerte, en una gran reunion agricola, en la finca de Hawarden, el eminente hombre de Estado de Inglaterra Mr. Gladstone, excitaba á los hacendados á que cosecharan manzanas, peras, ciruelas, cerezas, grosellas, fresas, duraznos, etc., si querian obtener grandes resultados de sus trabajos.

Podríamos citar á muchos vecinos de la Mancha, donde se encontraban grandes porciones de terrenos casi abandonados y que hoy lucen su antiguo esplendor por medio de plantaciones de árboles y de arbustos frutales, proporcionando á las fábricas la materia prima para la destilación, conservas y tantas otras preparaciones de frutas.

En Bélgica, un distinguido economista, Mr. Eudore Primez, recomendando á sus compatriotas ofrecer una tabla de salvacion á la agricultura en decadencia, por medio del cultivo en grande escala de árboles de frutas.

En los Estados Unidos van aún más lejos. Ellos exportan, no solo frutas frescas, sino frutas preparadas, haciendo así la fortuna de los cultivadores, de los establecimientos industriales, de los ferrocarriles y de los vapores.

Es la prosperidad general.

Si se consultan las estadísticas de las aduanas, se verá la importancia considerable de las importaciones de Inglaterra y de Rusia, de las exportaciones no menos considerables de Francia, Bélgica y de otras naciones favorecidas por el clima.

La Sociedad de Agricultura de Francia ha comprendido bien la importancia de este cultivo y ha propuesto un premio agronómico á los huertos frutales bien ordenados.

Se ha plantado mucho desde hace medio siglo, y sin embargo, la producción está muy lejos de satisfacer las necesidades.

Las grandes ciudades absorben la mayor parte de la producción, aunque la calidad de las frutas deja mucho que desear.

Paris consume 10.000.000 de kilogramos de frutas frescas, uvas, manzanas, duraznos, ciruelas, cerezas, etc.

Para una población de 1.600.000 habitantes, corresponde en números redondos 6 kilos por individuo.

En algunas ciudades el consumo es aún mayor.

En algunas localidades puede ser evaluado en 20 kilos por cabeza.

Por esto se verá que no se produce lo necesario para un consumo ordinario.

Hasta la fecha nos hemos preocupado poco de producir frutas buenas, sobre todo frutas de guardar; de tal suerte que hay que consumir las pronto.

Si ellas fueran de mejor calidad y de guardar, se consumiría mucho más.

A menudo hemos oido decir: «Si todo el mundo planta, no se sabrá que hacer de los productos; habrá que venderlos á vil precio.» Esto es un grosero error.

A medida que la producción aumenta, aumenta el consumo, y los precios no bajan cuando el producto es de buena calidad.

Se produce hoy diez veces más frutas que hace cuarenta años.

¿Será porque los precios han disminuido?

¿Será porque aumentan los consumidores?

Por otra parte, las vías de circulación, los medios de transporte se multiplican y favorecen la exportación más y más.

Se ha dicho todavía que aumentar las plantaciones sería disminuir las otras cosechas.

Y aunque así fuera, ¿qué resultaría?

Lo que el agricultor debe buscar ante todo no es acaso conseguir que la tierra produzca lo más posible?

El cultivador es un fabricante; si abandona un producto que le deje poco, por otro más remunerativo, cumple con su deber y usa de su derecho.

NUESTRAS CARTAS

De Labiano

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mio: Segun se anunció oportunamente en el periódico de su digna dirección, se han cumplido exactamente las funciones religiosas celebradas en este pueblo en honor de la Reina Santa Felicia.

El día 6 vinieron en procesion todos los pueblos del valle con sus respectivos párrocos; los que celebrando sus misas delante de la Santa, y descansando por algun rato regresaron á sus localidades.

Por la tarde del mismo día se celebraron en la Basílica solemnes visperas, concluyendo con la adoración de la reliquia.

Al día siguiente á las cinco de la mañana celebró la Santa Misa nuestro apreciado párroco, siguiéndole otros varios sacerdotes, cuyo número fué de diez y siete.

Así las diez tuvo lugar la misa mayor y á continuación la procesion por el pueblo con caracter de rogativa, viéndose en

Basilica. De suma necesidad es el que se celebrara como dice El Pensamiento Navarro...

La guerra con los yankees

Ellos lo dicen. Despachos de Washington dicen que los yankees que se supone desembarcaron en la playa de Guantánamo...

Lo que dice Sampson

Telegrafian de Washington que el comodoro Sampson ha dirigido a su gobierno recientemente un oficio en el cual manifiesta...

Lo de Cavite

Telegrafian de Barcelona que se han recibido cartas y periódicos de Manila que alcanzan noticias del día 5 al 10 de Mayo...

Fabulas yankees

Siguen las fabulas de los periodicos americanos; véase la muestra:

Kingston al «Herald», la americana Mary Willcofere, de la Cruz Roja yankee...

Otra novela de Nueva York

El teniente Bluce, joven oficial de la marina yankee, ofrecióse a ir a Punta Cabrera para averiguar las posiciones de los españoles...

Las subsistencias

Llegan continuamente a la Habana numerosos buques conduciendo viveres, en vista de la supresión de derechos por su introducción...

Acuerdos de la Diputación

Se aprobaron las cuentas presentadas por los Concejos de Lerate, Artica, Ardaiz, Azqueta, Mezquiriz, Linzoain, Erro, Cilveti y Aincioa...

En el Ayuntamiento

SESION DEL DIA 15 DE JUNIO DE 1898. Presidencia del alcalde D. M. Garcia Tuñon. Comenzó la sesión a las cinco y tres cuartos...

Informes

De la Comision de Hacienda. Informando en la instancia presentada por los Presidentes de las Sociedades «Santa Cecilia» y «Orfeon Pamplonés»...

militar que diete las oportunas órdenes, para lograr al fin deseado, conyuvando todos a que resalte la cultura de Pamplona...

GACETILLAS

He aqui el resultado de las oposiciones a premios celebradas hasta la fecha en el Instituto Provincial. Historia de España.—Premios, don Miguel Berazaluce y Elcarte...

Por Real orden de fecha 5 de los

corrientes se ha concedido la pensión anual de 730 pesetas a doña Florentina Soto y Delgado, viuda del médico municipal...

Hoy sale para Tafalla la distinguida

señora doña Cándida Arregui, esposa del comandante don Visitacion Muñoz. Dicha señora pasará una temporada en la expresada localidad...

Se ha confirmado, desgraciadamente,

el fallecimiento del bizarro general de brigada, don José Lopez Amor, tan conocido en esta capital y que regresó a la Península hace poco tiempo...

El martes cayó sobre Tafalla tan

grande aguacero que inundó algunas calles y penetró el agua en varias casas. En los campos benefició algunos terrenos y perjudicó en otros las cosechas...

este año caracter de rogativa; por cuya razon de un modo especial se invita a este acto a los hombres, no solo para dar público testimonio de sus creencias religiosas...

Una revista industrial, la «American Paper trade and Wood Pulpe news»

Los periódicos comienzan a carecer de él, las reservas se han agotado. La fabricacion diaria del papel continuo dá 1800 toneladas...

A más de 380 ascienden las instancias

presentadas en la secretaria de la universidad de Zaragoza, de los maestros que la solicitan tomar parte en el concurso para la provision de escuelas de ambos sexos...

Según noticias, la inauguración

de la tómbola, organizada por la Cruz Roja tudelana, para allegar recursos con que socorrer a las próximas expediciones de soldados heridos y enfermos...

El Ayuntamiento de Obanos ha

suprimido las fiestas cívicas que acostumbraba celebrar en honor de sus Patronos San Juan Bautista y la Virgen de Soterrana de Nieva...

Por el celador de los guardas de

campo ha sido denunciado a la Alcaldía un individuo que tenia pastando más reses vacunas de las que le fueron concedidas para utilizar los pastos...

Ha sido denunciado por los municipales

un individuo que estaba segando yerba en los glasis de la ciudadela. Por el Rectorado de la Universidad de Zaragoza ha sido nombrado maestro interino de la escuela de Arguedas don Manuel Maria Lizarraga...

Continúan las ratas paseándose

por el estancón de los gansos. Anteayer vimos dos que hostigadas por un perro salieron del seto que rodea el cerrado. Ya que no tiene cepos ó de los cepos se escapan, por qué a este municipio que da muestras de tan previsor, no lo ha ocurrido nombrar un agente que sepa cojer las ratas de la cola?

del Corpus en la parroquia de San Saturnino, terminando con la procesion. Según relacion nominal que nos han remitido de Leiza, la cantidad recaudada en aquella villa para la suscripcion nacional asciende a 2.355,47 pesetas...

En Falces ha fallecido D. Matias

Rivas Olondriz, concejal del Ayuntamiento de aquella villa. Hoy, a las cuatro y media de la tarde, celebrará sesión ordinaria la Junta provincial de Instrucción pública...

Durante la octava del Corpus ha

asistido numeroso concurso de fieles a la Catedral. Ayer se celebró la procesion, recorriendo los claustros, llevando el palio ocho canónigos...

En el mercado de esta capital

rigieron ayer los precios siguientes: Trigo 51 reales robo; cebada 11,75 a 12; avena 12,50 a 13; habas 19 a 19,30; maíz 21 a 22; beza 19 a 20.

En el matadero fueron sacrificados

anteayer siete cebones, nueve terneros, catorce carneros churros, seis merinos, veintiseis ovejas y cuatro corderos.

Ha ingresado en el depósito municipal

un individuo que se encontraba en completo estado de embriaguez y carecia de domicilio, quedando a disposición del Sr. Gobernador civil. En el Gobierno civil de esta provincia se expidieron ayer una licencia de caza y otra de pesca.

En el Gobierno civil de esta provincia

se ha recibido el título de veterinario expedido a favor de don Nicolás Ochoa y Soto, natural de Estella. El interesado puede recogerlo en la sección de Fomento a las horas de oficina.

LA CREMA SIMON, cuya nombradía es

universal, es a la vez que la más eficaz, la más barata de todas las Cremas.

Valores locales y provinciales.

Table with columns: Acciones Crédito Navarro, Id. Fábrica de Villava, Id. id de Vera, Id. Sociedad de Arieta, Id. id. Iruna, Id. id. Vinicola, Id. id. Tejeria mecanica, Id. id. Betelu, Id. Carretera Baztan, Deuda provincial 5 por 100, Id. municipal id, Id. id. 4 1/2 por 100, Obligaciones Fábrica de Villava.

Registro civil.

INScripciones DEL DIA DE AYER. Nacimientos.—Varones 2; y hembras 1. Defunciones.—Gavino Ciganda, de 62 años, de Tafalla; Beatriz Beorlegui, de 16 meses, de Pamplona; Serapia Ciriza, de 49 años de id.; Pedro Ruben de 17 años; de Olave; Bartolomé Irizarri, de 32 años, de Arguedas.

Charada.

Un amigo cariñoso de dos cuatro me escribido, y una cuarta me tres cuatro; y esta nota me mandó: «Como este cuarta es tan rico al tiempo de irle a tomar, con un buen tercera cuarta lo tienes que contemplar.» Solución a la anterior: BA-RA-TI-IA.

Observaciones meteorológicas:

Table with columns: Temperatura máxima de anteayer, Id. mínima de ayer, Altura barométrica a las nueve de la mañana, en milímetros, Velocidad del viento durante las últimas veinticuatro horas, en kilómetros, Direccion dominante.

BOLETIN RELIGIOSO

SANTORAL. DIA 17. VIERNES.—San Avito confesor. Natural de Braga (Portugal) empleó su juventud en el estudio de las ciencias. Ordenado de sacerdote, ocupó la dignidad de Arcediano de dicha ciudad cuando andaba muy valida la heregia de Prisciliano. Hizo una vida ejemplarísima, dedicado a la oración, al ayuno y penitencia...

CULTOS

PARA HOY.—Oficio del Sagrado Corazón de Jesús con rito doble de primera clase y color blanco. En la Catedral.—A las nueve horas y Misa de exposición. A las tres y media vísperas, completas, rosario, maitines, y laudes. A las ocho rosario de los esclavos. En las Salesas.—Fiesta del Sagrado Corazón de Jesús. A las seis y media de la mañana Misa de comunión general. A las nueve se expone el S. D. M. y se dirá Misa rezada. A las diez se celebrará Misa solemne con sermón que predicará un R. P. Capuchino, quedando de manifiesto S. D. M. que será vela lo por los coros de la Archicofradía, hasta las seis y media de la tarde, en que será la solemne reserva y bendición. En San Agustín.—Festividad del Sagrado Corazón de Jesús. Por la mañana, misa cada media hora en la capilla del Sagrado Corazón y al fin de cada una se distribuirá la Sagrada Comunión. La general tendrá lugar a las siete en el altar mayor. A las diez y media expuesto el Santísimo se cantará tercera y acto continuo Misa solemne en la que predicará el presbítero Dr. D. Marcelino Mayo, catedrático del Seminario Conciliar. Asistirá la capilla de la Catedral. Durante la exposición del Santísimo habrá vela de asociados hasta las siete y media de la noche. Después de la novena se hará la reserva con vela de altares. En San Ignacio.—A las seis y media de la tarde rosario, estación al Santísimo Sacramento y plática en honor del Sagrado Corazón de Jesús.

maica para con los españoles, permitiendo que se aprovisionen desde aquel puerto los de Cuba

La expedición

En los Estados Unidos se censura por la prensa la tardanza en organizar la segunda expedición de tropas americanas, a quienes faltan aún muchos elementos para poder entrar en campaña. Frente a esta lenta organización de las tropas americanas ponen como contraste los periódicos yankees la actividad desplegada por el general Blanco, que envía tropas, municiones y viveres por ferrocarril a Guantánamo y Santiago de Cuba.

Pocos son

Después de anunciar el envío de gran número de fuerzas a Santiago de Cuba resulta que a creer a la prensa yankee piensa Sampson desembarcar solamente, por ahora, 2.000 hombres.

La escuadra de Cervera

Hoy se ha dicho en Madrid que los acorazados Oquendo e Infanta María Teresa, que se encontraban en Santiago de Cuba, habían salido hace cuatro días de aquel puerto. El ministro de la Guerra ha declarado que no tiene noticia del hecho, añadiendo que tiene telegramas de Cervera, manifestando que no ocurre novedad en Santiago de Cuba y que ha hecho provisiones para la escuadra hasta Agosto.

Las tropas de Santiago

El general Correa ha recibido también despachos del general Linares, participando que existen en Guantánamo y Santiago fuerzas suficientes para la defensa. En el primer punto hay 8.000 hombres y más de 12.000 en Santiago, entre soldados y voluntarios.

Lo que saben!

Según dice el New York Herald, en su último número, el comandante del buque inglés Palla, afirma que las autoridades yankees saben que la escuadra mandada por el almirante Cámara tiene la orden de dirigirse a bombardear Port Royal y otros puntos de la costa de los Estados Unidos.

Consejo de ministros

Ha carecido por completo de interés, pronunciando el señor Sagasta su acostumbrado discurso sobre política interior y exterior.

El jefe del Gobierno ha dado cuenta a la Reina de las últimas noticias recibidas de Cuba, Puerto Rico y Filipinas, haciendo resaltar los pesimismo que predominan acerca de la situación del archipiélago.

Después ha leído el señor Sagasta los telegramas dirigidos desde Cadix por el ministro de Marina, comunicando sus impresiones respecto del estado de los barcos que forman la escuadra del almirante Cámara, así como del excelente espíritu de las dotaciones.

La Reina ha escuchado atentamente los detalles transmitidos por el señor Auñón.

Los ministros de Hacienda, Ultramar y Gracia y Justicia, han puesto a la firma varios decretos sin importancia.

Calumniadores

El Gobierno ha desmentido rotundamente las calumniosas afirmaciones contenidas, según rumores, en los telegramas dirigidos por el almirante Sampson al gobierno de Washington acerca de las mutilaciones realizadas por las tropas españolas en los cadáveres de los soldados yankees que formaban parte de las fuerzas que desembarcaron en Caímanera.

En el Congreso

Esta tarde ha continuado la interpeleación del señor Uria respecto de lo ocurrido en Filipinas.

El señor Muro ha pronunciado un discurso dirigiendo graves cargos al general Primo de Rivera, por su amistad con Paterno, leyendo varios documentos relativos a la gestión de dicho general.

Bolsa de Madrid

Table with columns for 'Día 15' and 'Día 16', listing various financial instruments like 'Deuda perpétua', 'Obligaciones de Aduanas', etc., with their respective values.

SEGUNDA CONFERENCIA

Madrid 16 (11 noche)

La novela del «Maine» Los periódicos de Nueva York y Washington dan extensos detalles de una novela inventada por los yankees con motivo de la muerte de Carlos Grandain, al que suponían autor de la voladura del Maine.

Dicen que Grandain, que se hallaba preso, ha contado antes de morir, que el general Weyler le ordenó la colocación de torpedos en la bahía de la Habana. Los trabajos del mecánico referido en aquella bahía duraron un año y antes de concluir le dijo Weyler que colocara una mina suplementaria en el punto que luego estuvo anclado el Maine. Este buque voló, por efecto de dicha mina a poco de salir de la Habana Grandain.

Este disparatado relato constituye la nota del día en la prensa yankee.

A embarcar

En el tren mixto de esta tarde han salido de Madrid con dirección a Cádiz, ciento cincuenta

marineros que formarán la dotación del crucero auxiliar «Havel», adquirido recientemente en Alemania por el Gobierno español.

Dicho barco se llama hoy Meteor, y se encuentra en inmejorables condiciones, según opinión de personas técnicas.

Dos naufragios

Ha naufragado en aguas de la Coruña, a consecuencia del temporal reinante la lancha Dolores.

Lograron salvarse, después de grandes esfuerzos cinco de los tripulantes, pereciendo dos.

También se han recibido telegramas de Almería dando cuenta del naufragio de la goleta Joven Matías, ocurrido en el cabo de Gata.

Afortunadamente pudo salvarse toda la tripulación, perdiéndose el barco por completo.

Factor importante

Esta noche publica El Correo un artículo, en el cual examina detenidamente la situación del Tesoro nacional, y deduce que estamos obligados a abonar anualmente 140 millones, ó acaso 150 por el quebranto que tiene la moneda.

Dicho periódico, teniendo en cuenta este dato, considera que es imposible que resulten suficientes para cubrir esa atención los aumentos consignados en el presupuesto de ingresos.

La peor razón

En los círculos políticos y militares, se ha dicho que, con motivo del debate suscitado en el Congreso, acerca de los asuntos de Filipinas, hay concertado un duelo entre el diputado a Cortes señor Uria y el teniente coronel señor Primo de Rivera, sobrino del general del mismo apellido.

Los interesados guardan absoluta reserva sobre el asunto.

Sin resultado

Un telegrama particular de la Habana dice que las baterías situadas al Oeste de dicho puerto canonearon al crucero yankee Montgomery, el cual huyó precipitadamente, suponiéndose que le causaron averías.

Ante el telegrama que tres barcos norteamericanos bombardearon el puerto de Bucuranao, sin que causaran ningún desperfecto.

Más bombardeos

Dice otro telegrama que en Santiago de Cuba se adelantó anoche un buque yankee hacia la boca del canal de entrada a la bahía.

La batería del Morro disparó disparó varias veces contra el enemigo, obligándole a retirarse.

Al amanecer aparecieron delante del mencionado puerto tres barcos americanos, que dispararon cincuenta cañonazos, pero tuvieron que retirarse, sin éxito, a causa del fuego de las baterías de la plaza.

Tuvimos un alférez y cinco soldados heridos.

Otro infundio?

La prensa de Londres publica extensos telegramas de los Estados Unidos, dando cuenta de un nuevo combate librado en Guantánamo entre españoles y yankees, sin consignar el resultado.

Tercer escuadra

En Cadix se están ultimando detalles para la organización de una tercera escuadra, cuyo almirante no ha sido designado todavía.

Formarán esta escuadra el acorazado «Numancia», los cruceros de primera clase «Leopant» y «Alfonso XIII», varios trasatlánticos artillados y convertidos en cruceros auxiliares y algún otro barco recientemente adquirido.

Más barcos?

Esta tarde ha circulado con insistencia el rumor de que el Gobierno español ha comprado tres grandes barcos de guerra.

Agregábase que dos de ellos habían sido adquiridos en Grecia y el otro procedía de una casa inglesa.

Dícese que para abonar el importe de dichos buques, han sido depositados los 28 millones de francos en el Banco de París.

También se asegura que dos de los barcos aludidos se incorporarán en alta mar a la escuadra que manda el almirante Cámara.

Economías

A última hora de la tarde se han reunido en el Congreso los diputados cubanos, con objeto de discutir y acordar lo procedente en lo que se refiere a la autorización solicitada por el ministro de Ultramar.

Los representantes de Cuba se han mostrado conformes en la necesidad de aminorar todo lo posible los gastos relativos a dicho departamento, sobre todo en los que afectan al personal, y con este fin, están dispuestos a solicitar la supresión de algunas plazas que consideran innecesarias.

Telegramas y Telefonemas

Buenas noticias

Estrella 16 (2 tarde). D. Tirso Lizarraga, jefe de la importante casa comercial «Lizarraga Hermanos», de Huelva, recibió el día 15 del corriente un telegrama expedido desde Hong-Kong a las once de la mañana de dicho día, participándole que hasta esa fecha ni en la isla de Panay ni en la de Negros, donde tantos navarros viven, no ocurría novedad ni había insurrección, siguiendo tranquilo el país haciéndola vida ordinaria de paz.

Sirva esta noticia para tranquilidad de las muchas familias navarras que tienen allí parientes.—El corresponsal.

De Zaragoza

Según noticias publicadas por el Diario de Avisos el sábado llegará a esta ciudad el general Polavieja. La noticia ha producido buena impresión.

Se le hará un recibimiento cariñoso por las grandes simpatías con que cuenta en esta capital.

En la Audiencia se ha visto hoy la causa seguida contra un padre y tres hijos que mataron a tres parientes é hirieron de gravedad al criado.

El fiscal pide para los cuatro la pena de muerte.

ÚLTIMA HORA Viaje de Auñón

Madrid 17 (1 madrugada) El ministro de Marina, que como ya se ha dicho embarcó a bordo del acorazado Pelayo, con objeto de dar instrucciones al almirante Cámara, abandonará la escuadra en alta mar, regresando en un vapor auxiliar al puerto de Cádiz.

Instantáneamente se dirigirá el señor Auñón a Caímanera, para revistar aquellos arsenales, y adoptar algunas disposiciones que, según noticias, tendrán gran importancia.

Junta de Abastos

DE LA VILLA DE OBAÑOS Esta Junta tiene acordado vender en pública subasta la lana existente en la Administración de Carnicerías, procedente del último esquilón, bajo la postura de quince pesetas y cincuenta céntimos la arroba navarra, ofrecidas por don Damián Victoriano, vecino de Mendigorría, y las condiciones que se leerán en el acto del remate, que tendrá lugar en la Sala Consistorial a las once de la mañana del día veintidós del corriente mes.

Opaños 14 de Junio de 1898.—El presidente, Joaquín Eguilaz. x 2-1

Panorama Nacional

Escogida colección de láminas Reproducción fiel de esmeradas fotografías que representan monumentos, templos y edificios notables, así antiguos como modernos; grandes vistas panorámicas, paisajes, tipos, escenas de costumbres de la vida militar y marítima, maravillas de la pintura y escultura y cuanto constituye la riqueza artística, histórica é industrial de nuestra España y de sus provincias de Ultramar, con una descripción de cada lámina al pie. Véndese esta obra lujosamente encuadrada en casa de ROMAN VELANDIA, SAN NICOLAS, 45 y 47 —1

Arrendamiento

DE CORRALIZAS. El Ayuntamiento de la villa de Falces arrendará por término de un año que ha de dar principio el día 1.º de Julio próximo, y finalizará en 30 de Junio de 1899, el disfrute de las hierbas de seis corralizas sitas en jurisdicción de la misma, mediante subasta que ha de celebrarse el día 20 del actual, a las once y media de la mañana, con sujeción a las condiciones y precios respectivos que se hallan de manifiesto en Secretaría. Falces 7 de Junio de 1898.—El Alcalde-presidente, Francisco Biarrun Torres. 6-6

Arriendo

de la carnicería y yerbas de Uterga. No habiéndose presentado postor a la subasta celebrada el día 10, se anuncia nueva subasta para el día 18 del actual, a las once de la mañana, bajo la proposición de cinco mil pesetas ofrecidas por D. Claudio Sarasa para cuatro años por la carnicería y yerbas. Uterga 14 de Junio de 1898.—El Alcalde, Eugenio Baztan. 4-5 p

Dinero a préstamo

El Notario de Atoiz D. Vicente Sancho tiene el encargo de colocarlo a interés módico con hipoteca ó satisfacción del acreedor. Antecedentes en el despacho de dicho señor. 5-5 p

Nodrizas

Hay una casada, con leche fresca, que desea criar en su propia casa. Darán razón en Arizoun D. Felipe Yoldi, médico; y en Pamplona, Paseo de Valencia, 20, almacén. 5-5

Aprendiz de herrero

Se necesita uno que tenga ya algún conocimiento del oficio para el taller del que suscribe. Lumbier, calle Mayor núm. 36.—Felipe Abaurrea. 8-5

Oficial de bastero

Se necesita uno que sepa bien su obligación; se le tomará para un mes ó mas si le conviene el salario y si es medio oficial se le tomará por un año ó los que quiera. Dará razón el que suscribe. Lumbier calle Mayor núm. 37. Santiago Napal. 8-5

Se arriendan

bonitas habitaciones, con agua, en Vía calle de San Antonio, 68. Informarán Paseo de Valencia, núm. 50, 2.º 4-5 p

Ricos chorizos

DE LA RIOJA.—14 Chapietla 14. Es tanta la aceptación que tienen los chorizos que se venden en esta casa, que se han tenido que hacer dobles pedidos porque el parroquiano está convencido que son legítimos de la Rioja.—Servio Ructe.—Chapietla 14. 5-2

Objetos de fantasía

Se han recibido de las mejores fábricas las últimas novedades en papeles de cartas, objetos de escritorio, boquillas de ámbar, artículos de piel, devocionarios, imperdibles, rosarios de plata y oro, tarjetas é infinitad de caprichos para regalos. CASILDO IRIARTE—Pozo-blanco, 24 y 26 6-5 (a)

Venta de casa

EN PAMPLONA A voluntad de su dueño se venderá en subasta pública, a las once de la mañana del día 18 del actual, en la Notaría del Licdo. D. Polonio Escóla, la casa núm. 115 de la calle Mayor. El título de propiedad y condiciones de la subasta estarán de manifiesto en dicha Notaría. x 4-5

Junta de Abastos

DE ARTAJONA La Junta de Abastos de esta villa ha acordado vender en pública subasta, que tendrá lugar el día 22 del corriente mes y hora de las once de su mañana, unas doscientas arrobas de lana de carnero churro, procedente de la Administración municipal, bajo el pliego de condiciones que se leerán en el acto de la subasta. Artajona 14 de Junio de 1898.—El Alcalde Presidente, Florencio Domezain. x 5-2 p

S. Miguel de Excelsis

Aquellas personas que al ir a dicho Santuario, deseen guías, caballerías y demás, pueden dirigirse a la posada de don Jorja Ventura, en Huarte Araquil, donde se les facilitará cuanto deseen. 7-2

Trapaso

Se hace en buenas condiciones de la taberna que existe en la calle de Calderería, núm. 10, donde informarán 5-2

Vapores-correos

para Montevideo y Buenos Aires. Con salidas de los puertos de Pasajes, Barcelona y Burdeos. Para cargas, comisiones y giros dirigirse a Domingo Apeztegui plaza del Castillo, 58, 2.º Pamplona. Casa en Buenos Aires, Rivadavia, 1138. —12

Subasta de obras

Se admiten proposiciones para la ejecución de las obras de reparación de la iglesia parroquial de la villa de Milagro, con arreglo al presupuesto y pliego de condiciones que están de manifiesto en la Secretaría del Ayuntamiento de la citada villa y en el estudio del arquitecto don Florencio de Ansoleaga. Las mencionadas proposiciones deberán ser presentadas, en pliego cerrado, antes del día 26 del corriente en cuya fecha se procederá a la apertura de dichos pliegos. Milagro 8 de Junio de 1898. 6-2

Aviso

Nueva baja de precios en LA GRAN BRETANA. mt j d 8-7

Nuevo Café

DE EUGENIO ROCH 6-COMEDIAS-6 Desde hoy queda abierto al público este establecimiento en donde encontrará rico café y flores de las mejores marcas, así como cerveza y gaseosas a precios económicos. CAFÉ Y COPA 0,25 PESETAS. 12-5

Buena ocasión

Se venden un rompedor de cacao, un surtido de cajas de latas para escudillar chocolate, y un bicicleta. Dirigirse para precios a Eloy Hugalde, impresor, Estella. 8-8

Iruña

SOCIEDAD ANONIMA El día primero de Julio próximo comenzará a pagarse a los señores accionistas de esta Sociedad, el dividendo activo acordado por la Junta general en sesión de primero de Enero de este año.

El pago se verificará por la administración de la Sociedad y en el local que ocupa el café, de ocho a doce de la mañana en los días no festivos hasta el 5 inclusive, continuando dicha operación desde el día 15 hasta finalizar el mes. Será indispensable la presentación de las acciones, para estamparles el correspondiente cajetín de pago.

Pamplona 15 de Junio de 1898.—P. A. de la J. de V. Eugenio Lizarraga, vocal secretario. 5-2 (a)

Oro, cupones

y moneda extranjera se cambia a los precios más ventajosos. Casa Jacinto Saez, Calceteros, 20. 50-10 (a)

Tabla para trillos

Se vende muy buena tabla para trillos a veinte céntimos pugada. Calle de San Lorenzo número 18 piso 1.º 6-6 p

Planchadora

En el taller de Feliciano Burgos, Mayor número 10 2.º se necesita una oficiala que sepa cumplir con su obligación. 10-6

Aguas Sulfurosas

terro-manganíferas DE ORMAIZTEGUI (GUIPUZCOA) Con estación férrea en la línea del Norte. Por su cualidad sulfurosa, y por el hierro y manganeso que contienen, son útiles en la anemia, clorosis, neurastenia, escrofulosis, enfermedades del aparato respiratorio y en general siempre que necesite tonificarse el organismo debilitado. Fonda inmejorable con mesa de primera a 6,50 pesetas y de segunda a 4 pesetas día, incluso habitación y servicio. Capilla dentro del balneario. El Médico-Director Dr. C. Compaired, especialista de enfermedades de la garganta, nariz y oídos en Madrid, establece en el balneario consulta de dichas enfermedades los meses de Julio, Agosto y Septiembre. Temporada oficial desde 1.º de Junio a 30 de Septiembre. Para más detalles dirigirse a los propietarios Zanguitu hermanos. 5 9 14 17 21 26 29 J-5 8.12 13 19 22 27 14-4



LA CATALANA

SEGUROS CONTRA INCENDIOS A PRIMA FIJA

Capital y reservas: 30.000.000

Director gerente: D. Fernando de Delás, exdiputado a Cortes Abogado y Proprietario.

Siniestros pagados hasta 31 de Diciembre de 1896: 4.413 valor en Ptas. 5.803.943'11

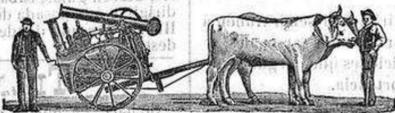
Capital asegurado en 31 de Diciembre de 1896: 150.741.848'06

Esta gran compañía que tiene asegurados 102 edificios a la Excm. Diputación de Navarra además participación en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y de Expositos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente al seguro contra incendios, a cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos.

La prosperidad de LA CATALANA es muy ventajosamente conocida por el reparto anual de dividendos activos de consideración que hace a los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Dormitorio de San Francisco, núm. 5, principal y la comisión principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo, número 56, 5.º donde se admiten seguros a prima fija.—El comisionado principal, Sebastian Gastcarena y Eguisquiza.

Locomóviles y Trilladoras

sobre 2 y 4 ruedas para terrenos montañosos ó pequeñas propiedades de campo.



Rendimiento máximo con gas-tó reducido de combustible. Construcción muy sólida, de poco peso y fácil transporte, aun sobre terrenos muy quebrados. Locomóviles puestas en presión en doce minutos mediante un nuevo aparato patentizado.

Cuatrocientos diez y siete pares vendidos solo del pequeño modelo. Notas de precios y explicaciones gratis y franco.

Diez y seis medallas de oro.—Quince medallas de plata.—Numerosos diplomas.—Medallas de bronce. Menciones, etc. etc.—Concurso Internacional de Pesaro, Medalla de oro para la mejor trilladora y Medalla del Ministerio de Agricultura y Comercio.—Exposición y concurso de la ciudad de Castello; primer premio y medalla de oro del Ministerio de Agricultura y Comercio.

Turbinas y motores hidráulicos, con rendimiento de 80 a 85 por 100. Reguladores para motores, compensaciones con freno, máquinas y calderas de vapor, especialidad para molinos de papel, elevación de aguas, instalaciones eléctricas, motores de gas. Numerosos certificados y referencias.

Società Italo-Svizzera di Costruzioni Meccaniche. Successore Officina 6 Fonderia ED. DE-MORSIER, fundada en 1860 en Bologna (Italia). Premiada con las más altas menciones honoríficas en 37 Exposiciones y concursos.

callos—durezas—callos—durezas—callos—durezas—

SE CURAN

A los cuatro, cinco ó seis días según la naturaleza del que usa el

CALICIDA ESCRIVA

Es inofensivo, no es corrosivo, es incoloro, aplicación sencillísima. Seis reales frasco. Véndese en todas las Farmacias de Pamplona.—Depósito central, Farmacia de la Estrella, Fernando VII, núm. 7.—Barcelona.

Durezas—callos—durezas—callos—durezas—callos—durezas—

NO MAS VELLO

POLVOS COSMÉTICOS de FRANCH

DEPILATORIO que NO IRRITA EL OJITO

EL VELLO Y EL PELO MATA LA RAZ

EN TODAS LAS FARMACIAS Y PERFUMERIAS

BORRELL Hnos, Asalto, 52, Barcelona

PILDORAS Y JARABE de BLANCARD

con Ioduro de Hierro inalterable

la Anemia, la Debilidad de la Sangre, la Opilación, la Escrófula, etc.

Estáse el Producto verdadero con la firma BLANCARD y las señas 40, Rue Bonaparte, en París.

Precio: PILDORAS, 4fr. y 2fr. 25; JARABE, 3fr.

Permanenit nitrate committee

Delegacion Hispano-Portuguesa

¿Qué cantidad de nitrato de sosa (salitre de Chile) necesitan los diferentes cultivos y en qué época del año conviene aplicar este abono? La importancia del nitrato de sosa en horticultura y jardinería por el doctor don Maximiliano Weitz, secretario de la Delegación «Der Vereinigten Salpeter Producenten».

El estiércol y los abonos minerales en horticultura.—Experiencias verificadas en Inglaterra por el Dr. don Bernardo Dyer.

El empleo del nitrato de sosa en los diversos cultivos, en la vid y en los árboles frutales por el doctor Grandean, precedido de una reseña sobre la nutrición de la planta según los modernos conocimientos.

Conferencia dada por el ingeniero don Mariano Capdevila y Pujol, delegado en España y Portugal del Permanenit Nitrate Committee.

Estos folletos publicados por el Permanenit Nitrate Comité de Londres, los reparte gratis la Delegación Hispano-Portuguesa, Claris, 96, Barcelona, bastando hacer la demanda de uno mismo modo.

El Permanenit Nitrate Committee no vende ni dispone de nitrato, y sus deseos no son intervenir en operaciones mercantiles. Sin embargo, está a disposición de los interesados para suministrarles cuantos datos deseen sobre precios, flete, y demás antecedentes requeridos para el comercio de «Nitrato de sosa.»

D E M 18-17 p

Sociedad Mutua (Puramente española)

De seguros sobre la vida de las personas y de los ganados, de incendios y cosechas de toda clase titulada la «Union Agrícola y Pecuaria.» Esta sociedad, entre las varias ventajas que tiene sobre otras y que en un anuncio no se detallan, sobresalen: el que siendo como es Mutua, todos sus beneficios son íntegros para la Sociedad; ventaja cuyos frutos se ven palpables en las sociedades de incendios sobre casas en Madrid y Pamplona. El que las tarifas, son menores para las cuatro clases de seguros que en otras sociedades. El estar sus socios tan directamente enterados de cuanto a la marcha de la Sociedad se refiere, que en todo pueblo en que haya diez asegurados, constituyen una Junta con atribuciones parecidas a las de la Central. En los siniestros de ganado se paga íntegro el valor en que se tasaron para hacer el seguro, evitando documentos y gestiones en toda clase de siniestros, que sobre costar algún dinero al interesado, demora el cobro y hasta lo dificulta. Esta Sociedad necesita en todo Distrito Municipal, un Agente para procurar los seguros de los cuatro ramos. Los que siendo aptos deseen el cargo así como cuantas personas necesitan más detalles de la Sociedad pueden dirigirse al Abogado y Delegado en esta Region, don Carlos Sanz, Valencia, 36, 3.º Pamplona.

SOLUCION PAUTAUBERGE

al Clorhidro-Fosfato de Cal Creosotado

El remedio más eficaz para curar:

- las ENFERMEDADES DEL PECHO
- las TOSES RECENTES Y ANTIGUAS
- las BRONQUITIS CRÓNICAS

PAUTAUBERGE, 22, Rue Jules-César, París y LAS PRINCIPALES BOTICAS.

Baños Viejos ó Primitivos DE FITERO (NAVARRA)

Temporada oficial del 15 de Junio al 30 de Septiembre

Médico-Director D. INOCENTE ESCUDERO

Aguas termales, clorurado-sódicas, fosfatas, ferruginosas, de 37 grados y cinco décimas, y de un caudal de 64.800 litros por hora.

Establecimiento reformado, en este año, completamente a la moderna en comedores, salón de recreo, habitaciones, paseos y jardines, etc., con precios en todo apropiados a todas las clases sociales.

Excelentes galerías de baños, con pozos de mármol distinguidos, y un gran salón de hidroterapia, con hermosos aparatos.

Aguas inmejorables y acreditadísimas desde tiempo inmemorial para la curación ó alivio de las dolencias siguientes:

Rumatismo y gota en todas sus formas. Escrofulismo en sus diversas fases. Sifilismo secundario y terciario. Parálisis centrales y periféricas. Neuralgias cualquiera que sea su índole. Accidentes consecutivos a fracturas, luxaciones, contusiones, abscesos y heridas por armas blancas ó de fuego. Infartos de los ganglios y de las vísceras. Catarros simples ó diatésicos de las mucosas. Ulceras atónicas ó lumbos de las piernas. Anemias, clorosis, amonoreas y otros trastornos de la mujer.

Buena fonda por cuenta de los propietarios, con alimentación sana y variada y servicio esmeradísimo; magnífico comedor reservado.

Coches propios de la casa, espaciosos y cómodos, desde la estación de Castejon, que vienen directos sin molestar a los viajeros con trasbordos, habiéndose hecho grandes rebajas en los precios que han regido en años anteriores; siendo dirigidos los dichos coches por los acreditados mayoresales catalán hermanos.

Para mayor comodidad de los viajeros que deseen utilizarlos, se hallarán a disposición de los mismos, coches particulares con todas las comodidades apetecibles, que saldrán a la estación, previo aviso al Administrador del Bañerío.

El bañista que se dirija a estos baños, se con vencerá de la verdad de cuanto se lleva dicho.

Anuario del Comercio

DIRECTORIO DE LAS 40000 SEÑAS DE ESPAÑA

Ultramar, Estados Hispano-Americanos Y PORTUGAL

Vigésima edición, 1898. (BAILLY-BAILLIERE)

Ilustrado con 22 mapas de provincias de España. Premiado con Medalla de Oro en la Exposición de Matanzas 1881 y de Barcelona 1888. Medalla de Plata en la de París 1889, Gran Diploma de Honor en el Concurso Internacional de Madrid de 1890, y la más alta recompensa en la Exposición de Chicago 1895

RECONOCIDO DE UTILIDAD PUBLICA POR REALES ÓRDENES.

Obra útil é indispensable para todos.

Evita pérdida de tiempo.—Tesoro para la propaganda industrial y comercial.—Este libro debe estar siempre en el bufete de toda persona, por insignificantes que sean sus negocios

El Anuario del Comercio lo forman dos tomos encartonados en tela de más de 1.500 páginas cada uno y comprende:

- 1.º Parte oficial: La Familia Real, Ministerios, Cuerpos diplomáticos, Consejo de Estado, Senado, Congreso, Academias, Universidades, Institutos, etc., etc.—2.º Indicador de Madrid por apellidos, profesiones, comercio é industrias y calles.—3.º España por provincias, partidos judiciales, ciudades, villas ó lugares, incluyendo en cada uno: 1.ª una descripción geográfica, histórica y estadística, con indicación de las carterías, estaciones de ferrocarriles, telégrafos, ferias, establecimientos de baños, circo, etc.; 2.ª, la parte oficial, y 3.ª, las profesiones, comercio é industrias de todos los pueblos, con los nombres y apellidos de los que las ejercen.—4.º Aranceles de Aduanas de la Península, ordenados especialmente para esta publicación.—5.º Cuba, Puerto Rico é Islas Filipinas, con sus administraciones, comercio é industria.—6.º Estados Hispano-Americanos divididos en: América Central: Costa-Rica, Guatemala, República Mayor y República Dominicana.—América del Norte: México.—América del Sur: Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, Paraguay, Perú, República Argentina, Uruguay, Venezuela y Curacao.—7.º Reino de Portugal y sus colonias.—8.º Sección Extranjera.—9.º Sección de anuncios, con índices.—10. Índice general de todas las materias que contiene el Anuario. Este índice está redactado en español, francés, alemán, inglés y portugués.—11. Índice geográfico de España, Ultramar, Estados Hispano-Americanos y Portugal.—12. Índice general.

PRECIO 25 PESETAS.

Se halla de venta en la Librería editorial de Bailly-Baillière é Hijos, Plaza de Santa Ana, núm. 10, y en las principales del mundo.

Caramelos pectorales DEL MEDICÓ SALAS

Curan la Bronquitis, Tos, Catarros, etc.; limpian de mucosidades el aparato respiratorio, tan solo tomando uno al acostarse y otro á la madrugada. Composición inofensiva; no contiene medicamento peligroso.

Depósitos en Pamplona: Marquina, Nueva, 1; y Negrillos, Mayor, 35; Tudela, Farmacia de S. Antón; Estella, Eraso, Plaza de los Fueros, número 6 y 7.

Precio de la caja 1'30 pesetas. j d 15-9

Papelería Moderna

Acaba de recibirse un gran surtido de devocionarios, tarjetas y estampas

Estuches de cartas, papel fantasia, objetos de dibujo y escritorio.

Se dibuja para bordar en toda clase de labores.

8.—Paseo de Valencia.—8.

Para la viñas

Sulfato de cobre de primera clase superior á 80 céntimos kilo se vende en Tafalla, casa de D. José Gil. 13-13 (a)

L'UNION

FUNDADA EN 1828

COMPANÍA ANÓNIMA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Establecida en Paris 15, rue de la Banque

RECONOCIDA EN ESPAÑA POR REAL ORDEN Y SOMETIDA A SU LEGISLACION

Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1897

Capital social	Francos	10.000.000
Reservas		10.890.000
Primas á recibir		78.263.595
Total de garantías		99.153.595

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1897 francos 16.456.975.868

Siniestros pagados desde el origen de la Compañía. 217.560.551

Esta gran Compañía es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España. Asegura contra el incendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas, de la dinamita y demás explosivos, toda clase de propiedades, muebles é inmuebles: garantiza, también, á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.

Los setenta años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y la enorme suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.

Sub-director en Pamplona, Pedro Riezu.—Nueva 20, 3.º mt. j d

Gafas y Lentes de 1 á 60

PESETAS PAR

Este establecimiento acaba de proyeerse de todos los adelantos del día y sus numerosos parroquianos encontrarán el mismo surtido que en Madrid, París y Londres para toda clase de vistas, como son: cansada, miopia, enfermedad, débil, catarata operada, extravismo, presbicia, etc.; cristal de roca para toda clase de vistas, armazones de oro, plata y níquel.

ESTA CASA siendo permanente en esta capital atiende en cualquier época del año á todas las reclamaciones que se le puedan hacer, procurando siempre satisfacer en precios y clases á los parroquianos que la honren con su confianza.

CASA DEL OPTICO

Chapitela, núm. 21—PAMPLONA—Chapitela, núm. 21.

ESTEBAN ROUZAUT, h. JI mt v 14

PILDORAS Y UNGÜENTO HOLLOWAY.

JUSTAMENTE RENOMBRADOS.

LAS PILDORAS EL UNGÜENTO

es el solo remedio seguro para males de piernas, lagas, dicoras, heridas inveteradas. Para la curación de bronquitis, males de garganta, toses, resacaos, gota, reumatismo, hinchazones glandulares y todas las enfermedades de la piel no tiene igual.

Elaborados solamente en el 78, New Oxford Street, Lon.

Y vendidos por todas boticas del mundo entero.

Depósito en Pamplona, Farmacia de A. uiguaga, Zapatería, 25.

VINAS AMERICANAS

DE

Marcial Ombrás (propietario)

Avenida del Ferrocarril, Figueras (Gerona)

Barbados y estacas en venta, por millones. Precios reducidos y autenticidad garantizada. Cinco millones de estacas, un millon de barbados.

mt v d 48-44

CHOCOLATES Y CAFES

(DE LA)

COMPANÍA COLONIAL

TAPIOCAS Y THÉS

38 recompensas industriales

Depósito general, calle Mayor, números 18 y 20—MADRID

MEDICAMENTOS DOSIMÉTRICOS del Dr. Burgráve

Far. Universal Dosimétrica Burgrávia

NUMA CHANTEAUD & C

21, Place des Vosges, PARIS

Solos preparadores autorizados de los Granulos auténticos y Sustancias dietéticas del Dr. Burgráve.

Exjese en toda frasco ó caja el retrato del Dr. Burgráve, más arriba, y un sello de garantía.

SEDLITZ

Granulado-Efervescente

BURGRÁVE-NUMA CHANTEAUD

El mejor purgativo salino, refrescante, para combatir el estreñimiento y todas las Enfermedades intestinales.

Esas bajo un pequeño color de naranja. Pídanse el frasco cuadrado, envoltura color de naranja. En todas las Farmacias.